



Industrie  
Canada

Industry  
Canada

CPC-2-1-03  
2<sup>e</sup> édition  
Octobre 2008

Gestion du spectre et télécommunications

Circulaire des procédures concernant les clients

# **Délivrance de licence à l'égard des systèmes de radiocommunications utilisant l'exploitation multiplex de communications secondaires FM (FM/EMCS) ou des installations de radiodiffusion audionumérique (DRB)**

Avis : Les droits prescrits dans Le *Règlement sur la radiocommunication*, tel qu'il est mentionné dans ce document, seront rajustés annuellement conformément aux exigences de la *Loi sur les frais de service*. Les droits actuellement en vigueur sont publiés sur la page Web, [Droits de licence de spectre et de télécommunication](#).

## Préface

Les circulaires des procédures concernant les clients décrivent les diverses procédures ou processus que doit suivre le public lorsqu'il traite avec Industrie Canada. Des modifications peuvent être effectuées sans aucun avis. Il est donc conseillé aux intéressés qui veulent d'autres renseignements de communiquer avec le bureau de district d'Industrie Canada le plus proche. Bien que toutes les mesures possibles aient été prises pour assurer l'exactitude des renseignements contenus dans la présente circulaire, il n'est pas possible de l'attester expressément ou tacitement. De plus, lesdites circulaires n'ont aucun statut légal.

Les intéressés désireux de faire parvenir leurs observations ou propositions peuvent les adresser à:

Industrie Canada  
Direction générale de la réglementation  
des radiocommunications et de la radiodiffusion  
300, rue Slater  
Ottawa (Ontario)  
K1A 0C8

À l'attention de la DOS

Par courriel : [spectrum\\_pubs@ic.gc.ca](mailto:spectrum_pubs@ic.gc.ca)

Toutes les publications de la Gestion du spectre et télécommunications sont disponibles sur le site Web suivant : <http://ic.gc.ca/spectre>.

Dans nos publications, la forme masculine désigne tant les femmes que les hommes.

## Table des matières

<b>Principe .....</b>	<b>1</b>
<b>Mandat .....</b>	<b>1</b>
<b>Politique .....</b>	<b>1</b>
<b>Procédure.....</b>	<b>1</b>
Processus environnemental, champs de radiofréquences, consultation sur l'utilisation du sol et balises d'identification des obstacles de la navigation aérienne.....	2
Compatibilité électromagnétique .....	2
Propriété.....	2
Service fixe .....	2
Droits pour le service mobile terrestre, le journalisme électronique, la dépêche et le téléappel.....	2
Les réémetteurs FM et les émetteurs de complément DRB/extenseurs de couverture/émetteurs réseau à fréquence unique .....	3
Procédure sur les normes radioélectriques 113 (PNR-113).....	3
Coordination internationale .....	3
Conditions de licence.....	3
Mise en œuvre de la politique dans le cas des systèmes existants.....	4
<b>Annexe 1 : exemples de calculs de droits .....</b>	<b>5</b>

## Principe

Le spectre des fréquences radioélectriques est une ressource naturelle à laquelle tous les Canadiens sont en droit d'avoir accès pour la conduite de leurs affaires.

## Mandat

L'article 5 de la *Loi sur la radiocommunication* stipule que le ministre peut délivrer des licences radio à l'égard d'appareils radio.

## Politique

Dans l'avis DGTP-007-97 publié dans la *Gazette du Canada* le 27 septembre 1997, Industrie Canada annonce la publication de la Politique d'utilisation du spectre intitulée, *Politiques spectrales pour permettre l'utilisation d'installations de radiodiffusion audionumérique afin d'assurer des services autres que de radiodiffusion*. Comme on l'indique dans le document de politique, les personnes suivantes sont admissibles à une licence radio en vertu de la *Loi sur la radiocommunication* :

- (1) Les utilisateurs de radiocommunications ou les fournisseurs de services de radiocommunications qui exploitent une capacité de transmission de radiodiffusion audionumérique (DRB) pour offrir des services autres que de radiodiffusion qui ne sont pas liés à la programmation de radiodiffusion, comme la radiomessagerie et la transmission de données alphanumériques.
- (2) Les utilisateurs de radiocommunications ou les fournisseurs de services de radiocommunications qui exploitent une capacité de transmission d'exploitation multiplex de communications secondaires FM (FM/EMCS) pour offrir des services autres que de radiodiffusion qui ne sont pas liés à la programmation de radiodiffusion, comme la radiomessagerie et la transmission de données alphanumériques.

## Procédure

Conformément au *Règlement sur la radiocommunication*, on délivrera des licences radio à l'égard d'appareils radio aux personnes admissibles. En vertu de la *Loi sur la radiocommunication*, on délivrera la licence radio à l'entité qui exploite l'émetteur de radiodiffusion. Pour qu'une licence radio soit délivrée, il faut que l'exploitant d'installations de radiodiffusion prouve que la mise en œuvre d'applications EMCS ou DRB autres que de radiodiffusion n'aura pas pour conséquence de dégrader le signal de radiodiffusion. Une licence radio sera délivrée à l'exploitant d'un système seulement après que le certificat de radiodiffusion aura été modifié pour permettre d'apporter les changements aux installations.

Les demandes de licence relatives à la fourniture de services autres que de radiodiffusion au moyen d'installations DRB ou FM/EMCS seront traitées de la même façon que les autres demandes de licence radio, à l'exception des particularités suivantes :

### **Processus environnemental, champs de radiofréquences, consultation sur l'utilisation du sol et balises d'identification des obstacles de la navigation aérienne**

Si ces procédures ont déjà été suivies dans le cadre du processus de demande de certificat de radiodiffusion, aucune autre mesure n'est nécessaire.

### **Compatibilité électromagnétique**

Des études de compatibilité électromagnétique (analyse CEM) ne sont pas exigées dans le cas des services autres que de radiodiffusion utilisant des installations DRB ou FM/EMCS.

### **Propriété**

Le requérant doit se conformer aux exigences d'admissibilité du *Règlement sur la radiocommunication* et de la *Loi sur les télécommunications* en ce qui concerne la propriété et le contrôle canadiens.

### **Service fixe**

Les demandes de licence radio pour l'exploitation de systèmes point à multipoint seront autorisées à titre de service mobile.

### **Droits pour le service mobile terrestre, le journalisme électronique, la dépêche et le téléappel**

Les droits applicables sont les droits prescrits aux articles 63, 64, 66, 67 et 68 du *Règlement sur la radiocommunication*. Ces droits sont prescrits pour chaque fréquence d'émission et pour chaque fréquence de réception :

- pour les applications analogiques, une fréquence radio correspondra à une largeur de bande assignée de 25 kHz utilisée à des fins autres que de radiodiffusion;
- pour les applications à modulation numérique, une fréquence radio correspondra à un débit binaire de 37,5 kbit/s utilisé à des fins autres que de radiodiffusion<sup>1</sup>.

L'annexe 1 donne quelques exemples de calcul de droits pour différents services de radiocommunications. Il est important de noter que le Ministère révisé périodiquement les droits de licence radio et que les droits indiqués pourraient être modifiés.

---

1. Selon les exigences des Règles et procédures sur la radiodiffusion, Partie 5 (RPR, Partie 5) : une voie DRB de 1,536 MHz a une capacité de 2 304 kbits/s. Pour convertir le taux binaire applicable à une voie équivalente de 25 kHz, il faut utiliser le calcul suivant :  $2\,304 \text{ kbits/s} \div 1,536 \text{ MHz (1 voie DRB)} = 1,5 \text{ kbits/s/kHz}$  ou 37,5 kbits/s pour chaque voie de 25 kHz.

## **Les réémetteurs FM et les émetteurs de complément DRB/extenseurs de couverture/émetteurs réseau à fréquence unique**

En ce qui a trait aux services autres que de radiodiffusion uniquement, lorsqu'un émetteur est exploité comme enrichisseur de zone, conformément à la description énoncée dans la CPC-2-1-05, de telle sorte qu'il n'étend pas la zone principale de services autres que de radiodiffusion, les droits pour les enrichisseurs de zone utilisés dans des systèmes autres que cellulaires et de communications personnelles seront appliqués à la fréquence unique seulement, conformément aux modalités énoncées dans la CPC-2-1-05. Dans tous les autres cas, les droits de licence seront appliqués à chaque fréquence en fonction de la catégorie de service, selon les calculs susmentionnés.

## **Procédure sur les normes radioélectriques 113 (PNR-113)**

Les *Procédures relatives aux stations radio projetées fonctionnant à une fréquence supérieure à 960 MHz dans le service fixe* qui sont décrites dans la Procédure sur les normes radioélectriques 113 (PNR-113) ne visent pas les systèmes qui utilisent des installations DRB.

## **Coordination internationale**

Aucune coordination internationale n'est nécessaire pour la délivrance de licence à l'égard des systèmes de radiocommunications utilisant des installations FM/EMCS ou DRB si cette démarche a déjà été faite dans le cadre du processus de demande de certificat de radiodiffusion.

## **Conditions de licence**

Les conditions de licence qui suivent doivent apparaître sur la licence radio autorisant des installations de radiocommunications FM/EMCS :

« L'installation de radiocommunications FM/EMCS doit satisfaire aux exigences des Règles et procédures sur la radiodiffusion, Partie 3 (RPR, Partie 3), *Règles et procédures de demande relatives aux entreprises de radiodiffusion FM*, et elle doit être maintenue en bon état de fonctionnement. L'exploitant doit respecter toutes les conditions ou restrictions précisées sur le certificat de radiodiffusion. On doit informer le Ministère de tout changement apporté au matériel qui risquerait de dégrader le signal FM/EMCS. »

Les conditions de licence qui suivent doivent apparaître sur la licence radio dans le cas d'installations de radiocommunications DRB :

« L'installation DRB doit satisfaire aux exigences des Règles et procédures sur la radiodiffusion, Partie 5 (RPR, Partie 5), *Règles et procédures de demande relatives aux entreprises de radiodiffusion audionumérique (DRB)* et à la Politique d'utilisation du spectre 1452 (PS-1452), *Politiques spectrales pour permettre l'utilisation d'installations de radiodiffusion audionumérique afin d'assurer des services autres que de radiodiffusion*, et elle doit être maintenue en bon état de fonctionnement. L'exploitant doit respecter toutes les conditions ou restrictions précisées sur le certificat de radiodiffusion. On doit informer le Ministère de tout changement apporté aux installations DRB. »

### **Mise en œuvre de la politique dans le cas des systèmes existants**

Les personnes qui détiennent un certificat de radiodiffusion leur permettant d'utiliser leurs installations pour offrir des services autres que de radiodiffusion qui ne sont pas reliés à la programmation de radiodiffusion seront informées, qu'à partir de la date d'expiration de leur certificat de radiodiffusion, l'installation de radiocommunications devra être autorisée en vertu d'une licence radio comme le prescrit le *Règlement sur la radiocommunication*.

## Annexe 1 : exemples de calculs de droits

### Exemple n° 1

Un radiodiffuseur DRB autorise un fournisseur de service de radiocommunications (entreprise de téléappel) à utiliser un débit binaire de 64 kbit/s dans une zone d'encombrement intense. Le droit de renouvellement\* de licence se calcule ainsi :

-  $(64 \text{ kbit/s}) / (37,5 \text{ kbit/s}) = 1,70$  voie équivalente de 25 kHz (arrondi au nombre le plus élevé de voies) = 2 fréquences;

- selon l'annexe III, partie V du *Règlement sur la radiocommunication* (RR) : 2 fréquences à 368 \$ par fréquence (droit de renouvellement) = 736 \$.

### Exemple n° 2

Un radiodiffuseur FM autorise un utilisateur de radiocommunications à utiliser toute sa largeur de bande EMCS (46 kHz selon les Règles et procédures sur la radiodiffusion, Partie 3 (RPR-3), article 3.13) pour assurer des services de téléappel dans une zone non métropolitaine. Le droit de renouvellement\* de licence se calcule ainsi :

- pour obtenir une largeur de bande de 46 kHz, on a besoin de deux voies de 25 kHz;

- selon l'annexe III, partie IV du *Règlement sur la radiocommunication* (RR) : 2 fréquences à 53 \$ par fréquence (droit de renouvellement) = 106 \$.

\* **Remarque :** Des droits de délivrance seront prescrits au moment de la délivrance de la licence.